

CY10310 Cymraeg Ddoe a Heddiw

[View Online](#)

[1]

H. Lewis, Datblygiad yr iaith Gymraeg: gan Henry Lewis. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1983.

[2]

J. Davies, The Welsh language. Cardiff: University of Wales Press, 1993 [Online]. Available: http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037262390002418&institutionId=2418&customerId=2415

[3]

R. O. Jones, 'Hir oes i'r iaith': agweddau ar hanes y Gymraeg a'r gymdeithas. Llandysul, Ceredigion: Gomer, 1997.

[4]

G. H. Jenkins, Y Gymraeg yn ei disgleirdeb: yr iaith Gymraeg cyn y Chwyldro Diwydiannol, vol. Hanes cymdeithasol yr iaith Gymraeg. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1997.

[5]

G. H. Jenkins, Iaith carreg fy aelwyd: iaith a chymuned yn y bedwaredd ganrif ar bymtheg, vol. Hanes cymdeithasol yr iaith Gymraeg. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1998.

[6]

C. H. Williams and University of Wales, Language revitalization: policy and planning in Wales. Cardiff: University of Wales Press, 2000.

[7]

D. Crystal and ebrary, Inc, Language death, Canto ed. Cambridge, UK: Cambridge University Press, 2002 [Online]. Available:
<http://site.ebrary.com/lib/aber/Doc?id=10068593>

[8]

D. MacAulay, The Celtic languages, vol. Cambridge language surveys. Cambridge [England]: Cambridge University Press, 1992.

[9]

M. J. Ball and J. Fife, The Celtic languages, vol. Routledge language family descriptions. London: Routledge, 1993.

[10]

E. Davies and University of Wales, Rhestr o enwau lleoedd: A gazetteer of Welsh place-names, Trydydd argraffiad. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1967.

[11]

T. J. Morgan and P. Morgan, Welsh surnames. Cardiff: University of Wales Press, 1985.

[12]

I. Williams, Enwau lleoedd, Argraffiad newydd. Lerpwl: Gwasg y Brython, 1962.

[13]

K. H. Jackson, Language and history in early Britain: a chronological survey of the Brittonic languages, 1st to 12th c. A.D., vol. Edinburgh University publications. Language&literature. Edinburgh: Edinburgh University Press, 1953.

[14]

K. Cameron, English place-names. London: Batsford, 1961.

[15]

B. L. Jones, Enwau: rhai o ysgrifau Ditectif Geiriau yn y Western Mail, vol. Llyfrau llafar gwlad. Capel Garmon, Llanrwst: Gwasg Carreg Gwalch, 1991.

[16]

B. L. Jones, Yn ei elfen. Capel Garmon, Llanrwst: Gwasg Carreg Gwalch, 1992.

[17]

M. Richards and B. L. Jones, Enwau tir a gwlad. Caernarfon: Gwasg Gwynedd, 1998.

[18]

H. W. Owen and R. Morgan, Dictionary of the Place-Names of Wales, 1st ed. Y Lolfa, 2007.

[19]

B. G. Charles, Non-Celtic place names in Wales, vol. London mediaeval studies. Monograph. London: London Mediaeval Studies, 1938.

[20]

R. J. Thomas, Enwau afonydd a nentydd Cymru. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1938.

[21]

J. Lloyd-Jones, Enwau Lleoedd Sir Gaernarfon: gan J. Lloyd-Jones. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1928.

[22]

G. Carr, Hen enwau o Arfon, Llŷn ac Eifionydd. Caernarfon: Gwasg y Bwythyn, 2011.

[23]

D. A. Thorne, Cyflwyniad i astudio'r iaith Gymraeg. Caerdydd: Cyhoeddwyd ar ran Bwrdd Gwybodaeth Celtaidd Prifysgol Cymru [by] Gwasg Prifysgol Cymru, 1985.

[24]

H. Pedersen, The discovery of language: linguistic science in the nineteenth century. Bloomington: Indiana University Press, 1962.

[25]

R. H. Robins, A short history of linguistics. London: Longman, 1967.

[26]

M. Haycock, "'Jones y Dwyrain'", Traethodydd: cylchgrawn chwarterol at wasanaeth Crefydd, Diwinyddiaeth, Athroniaeth a Llenyddiaeth.

[27]

C. Davies, Adfeilion Babel: agweddau ar syniadaeth ieithyddol y ddeunawfed ganrif. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 2000.

[28]

G. Bowen, Y traddodiad rhyddiaith yn yr ugeinfed ganrif: darlithiau Dewi Sant, vol. Darlithiau Dewi Sant. Llandysul: Gwasg Gomer, 1976, pp. 55–76 [Online]. Available: http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037252290002418&institutionId=2418&customerId=2415

[29]

B. Thomas and P. W. Thomas, Cymraeg,
Cymra

^

g,
Cymre

^

g,...cyflwyno'r tafodieithoedd. Caerdydd: Gwasg Taf, 1989.

[30]

A. R. Thomas, The linguistic geography of Wales: a contribution to Welsh dialectology. Cardiff: University of Wales Press [for] the Board of Celtic Studies, 1973.

[31]

G. Awbery, 'Y tafodieithoedd Cymraeg', Cyflwyno'r iaith lenyddol: an introduction to the literary forms of the Welsh language, pp. 193-203, 1978.

[32]

J. E. C. Williams and M. B. Hughes, Llyfryddiaeth yr iaith Gymraeg. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1988, pp. 244-250.

[33]

B. L. Jones and B. Griffiths, Iaith Sir
Fo

^

n. Bangor: Llygad yr Haul, 1983.

[34]

'The National Library of Wales - Full Catalogue'. [Online]. Available:
<http://cat.llgc.org.uk/cgi-bin/gw/chameleon?lng=en&search=KEYWORD&function=CARDSCR&u1=12101&t1=001070781>

[35]

O. H. Fynes-Clinton, The Welsh vocabulary of the Bangor district. Oxford: printed for the author by Horace Hart at the Oxford University Press, 1913.

[36]

R. E. Jones, 'Casgiad o dermau chwarel', Bulletin of the Board of Celtic Studies, vol. 20, 1962.

[37]

B. L. Jones, Blas ar iaith
Lly

n ac Eifionydd, vol. Llyfrau llafar gwlad. Llanrwst: Gwasg Carreg Gwalch, 1987.

[38]

V. H. Phillips, 'Iaith lafar sir Drefaldwyn', Bro'r Eisteddfod: (cyflwyniad i Faldwyn a'i chyffiniau), 1981.

[39]

R. Gwyndaf, 'Aur dan y rhedyn', Taliesin, vol. 43, pp. 55-61, 1961.

[40]

C. Jones and D. A. Thorne, Dyfed: blas ar ei thafodieithoedd. Llandysul: Gwasg Gomer, 1992.

[41]

G. M. Awbery, Cymraeg Sir Benfro, vol. Llyfrau llafar gwlad. Llanrwst: Gwasg Carreg Gwalch, 1991.

[42]

M. Wiliam, Blas ar iaith Blaenau'r Cymoedd, vol. Llyfrau llafar gwlad. Llanrwst: Gwasg Carreg Gwalch, 1990.

[43]

H. Lewis, Yr elfen Ladin yn yr iaith Gymraeg. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1943.

[44]

T. H. Parry-Williams, The English element in Welsh: a study of English loan-words in Welsh, vol. Cymmrodorion record series. London: Hon. Society of Cymmrodorion, 1923.

[45]

B. Griffiths, D. G. Jones, and Welsh Academy, The Welsh Academy English-Welsh dictionary: Geiriadur yr Academi. Cardiff: Gwasg Prifysgol Cymru, University of Wales Press, 1995.

[46]

S. J. Williams, Elfennau gramadeg Cymraeg, Ail argraffiad. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1980.

[47]

J. Morris-Jones, A Welsh grammar: historical and comparative : phonology and accidence. Oxford: Clarendon Press, 1913.

[48]

D. S. Evans, Gramadeg Cymraeg Canol. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1951.

[49]

P. W. Thomas, Gramadeg y Gymraeg. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1996.

[50]

T. A. Watkins, Ieithyddiaeth: agweddau ar astudio iaith. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1961.

[51]

M. D. Jones, Termau iaith a lle

n. Llandysul: Gwasg Gomer, 1972.

[52]

D. Crystal, The Cambridge encyclopedia of language. Cambridge: Cambridge University Press, 1987.

[53]

J. Aitchison, Language change: progress or decay?, vol. Fontana linguistics. [London]: Fontana Paperbacks, 1981.

[54]

A. M. S. McMahon, Understanding language change. Cambridge: Cambridge University Press, 1994.

[55]

M. J. Ball, The Use of Welsh: a contribution to sociolinguistics, vol. Multilingual matters. Clevedon: Multilingual Matters, 1988.

[56]

M. Jones, 'A Tale of Two Welsh Dialects: standardization in modern spoken Welsh', The changing voices of Europe: social and political change and their linguistic repercussions, past, present and future, 1994.

[57]

'Llyfrgell Adnoddau y Coleg Cymraeg Cenedlaethol | Y Traddodiad Rhyddiaith yn yr Ugeinfed Ganrif – Geraint Bowen (gol.)'. [Online]. Available: <https://llyfrgell.porth.ac.uk/media/y-traddodiad-rhyddiaith-yn-yr-ugeinfed-ganrif-geraint-bo>

wen-gol